

Fiskets Gang

Ukentlige meddelelser for norsk fiskeribedrift fra Fiskeridirektøren

I. aargang

Onsdag 1 juni 1910

Nr. 22

Norske fiskerier.

Uken 22—28 mai.

AV VAARSILD optoges i uken av de staaende nøter 2500 maal, hvorav 600 saltedes og resten gik til eksport i iset stand. Sæsonens totalfangst var 28 mai 634 572 maal mot 488 700 ifjor til samme tid, og det saltede parti 139 966 maal mot 99 250. Endnu staar der litt igjen i nøter.

Vaartorskefisket i Finmarken har igjen hat et ufordelagtig utbytte, kun 2.8 mill. kg. eller vel 1 mill. stk. Der har været mindst tre stormdage og andre dage mindre bra veir, samt delvis agnmangel. Hjemreisen er begyndt og fiskernes antal minket med ca. 2000 mand. Priserne har hævet sig noget især i Østfinmarkens større vær. I Vardø betaltes fisken med 7½—9 øre pr. kg., i Baadsfjord med 8—9, i Berlevaag med 9—10 og i Mehavn med 9½—10 øre, ellers fra 6—11 øre. Leverprisen faldt mellem 6 og 23 øre, høiest i Mehavn med 20—23 øre. I Vardø var den 10—11 øre og i Berlevaag 12—18. Av de 4504 baater med 18 344 mand, som var tilstede omkring 27 mai, var 840 i Vardø, 500 i Baadsfjord, 567 i Berlevaag og 480 i Mehavn, mens antallet i Honningsvaagene nu var øket til 200. Av kjøpefartøier var der endnu 170 stk., av kjøpere paa landetablissementer 299. Nogen væsentlig forandring i fiskevegt, leverholdighet og leverens fedme er ikke indtraadt. Den sidste var bedst i Skarsvaag, hvor man fik 45 liter damptran og 1 hl. lever. Naar veiret tillot fiskeriet, var de opnaadde fangster gode i Østfinmarken og delvis bedre end før fra Kjøllefjord til Ingø. Vaarfiskets hele fangst til 28 mai utgjorde 49.2 mill. kg. torsk, efter den almindelige beregning vel 18.2 mill.

stk. mot 15.5 mill. i 1909, derav var hængt til rundfisk 8.8 mill. stk. og til rotskjær vel 0.3 mill., saltet til klipfisk nær 6.8 mill. og til russefisk 2.3 mill. stk. Av dampmedicintran hadde man 10 294 hl. og av lever til anden tran 7322, mot resp. 6321 og 15486 i 1909.

Utbyttet av de store torskefiskerier i denne sæson stiller sig nu saaledes til 28 mai i sammenligning med de tre foregaaende aar:

| | 28/5 1910 | 29/5 1909 | 30/5 1908 | 1/6 1907 |
|------------------------------------|-----------------|-----------------|-----------------|-----------------|
| Torsk | Mill. stk. 50.3 | Mill. stk. 52.7 | Mill. stk. 44.3 | Mill. stk. 45.4 |
| Derav hængt til rundfisk | 18.7 | 26.8 | 16.3 | 15.6 |
| Saltet til klipfisk | 28.7 | 22.9 | 26.3 | 28.8 |
| Dampmedicintran | Hl. 37 941 | Hl. 47 175 | Hl. 54 796 | Hl. 44 017 |
| Lever til anden tran | 16 148 | 25 835 | 24 008 | 20 396 |

Makrelfisket med drivgarn foregaar utenfor kysten fra Søndre Bergenuhus til Hvaler, men har i uken været ujevnt og især mot slutten hindret av kuling. Omkring Egersund fiskede man ret bra 20—21 mai, like optil 1400 stk. pr. baat, men senere er det smaat. Midt i uken fiskedes godt, optil 2000 stk. pr. baat for Langesund, senere mindre, med pris fra 13 til 16 kr. pr. 100 stk. Midt i uken ogsaa

like godt for Arendal med pris fra kr. 2.20 til 1.60 pr. snes. Utenfor Stavanger og Mandal var det smaat og for Kristiansand ujevnt, men delvis bra.

I uken til 21 mai var hummerfisket meget godt for Jæderen.

Bankfisket har været noget hindret av kuling. Endel av de til Aalesund indkomne dampskibe hadde mellem 6000 og 11 000 kg. lange, brosme m. v. men litet kveite. Motorbaatene mindre fangster. De i Moldøen stationerte 2 dampskibe og 32 motorbaater har i uken kun bragt vel 40 000 kg. fisk tillands, derav kun 1200 kg. kveite. Det ene dampskib, som driver bankfiske fra Bergen, hadde henimot 3000 kg. fangst i uken. Ved Røst drives fisket av 1 dampskib, 2 dækkede motorbaater, 13 dæksbaater og 22 aapne baater. Ukefangsten blev kun 30 000 kg, hvorav 2000 var kveite. En mindre begyndelse er gjort mange steder nordpaa.

Fra Island er kommet enkelte ladninger torsk, saltet til klipfisk, av norsk fangst, men mere er fanget og tilvirket av tyske trawlere, som dels sælger dels tørrer for egen regning her i landet.

Veiret. Meteorologisk station beretter:

Mandag (den 23) indtraadte nordlige vinde baade paa syd- og vestkysten. Tirsdag og onsdag angaves nordenvinden som sterk paa vestkysten og fredag som frisk. Paa sydkysten holdt ikke vinden sig saa nordlig den hele tid, men gik tildels nordvestlig eller vestlig; den blæste de fleste dage temmelig frisk. Med den nordlige vind fulgte nedgang i temperaturen, saa at vestkysten allerede tirsdag fik normale varmekorhold, mens veiret paa sydkysten var varmt like til fredag. Midt i uken kom der litt regn paa vestkysten,

og lørdag indtraadte et betydeligere nedbørfald.

Paa Romsdalskysten og i det trondhjemske blæste laber eller frisk vestenvind med overskyet kjølig veir hele uken indtil fredag, da vinden gik om paa øst og veiret blev klarere samt temperaturen litt høiere. I Nordland derimot fik man østenvinden allerede torsdag og samtidig litt mildere veir.

I Tromsø amt og Vestfinmarken har vinden staat paa nord eller nordvest, dog uten synderlig styrke. Temperaturen har været lav, i begyndelsen av uken flere ganger under frysepunktet. Kysten av Østfinmarken har derimot hat urolig veir; der optraadte sterke eller stormende vinde mandag, tirsdag og torsdag. De øvrige dage har ogsaa vinden været nordlig og bragt meget kjølig veir.

Telegrammer.

Vaarsildfisket.

Opslag 19. Haugesund ²⁸/₅: Vaarsildfisket: Denne uke optat 2500 maal; 1900 iset og 600 saltet. Opsynschefen.

Skreifisket.

Opslag 33. Vadsø ²⁵/₅: Lørdag linetrækning fleste vær strækningen Næsseby Ingø bedst Vardø Berlevaag en—to halinger 200—4000, Finkongkjeilen 1500, 2200, Mehavn en—to halinger 100, 5500, Kjøllefjord 400—3000, Honningsvaagene optil 6000, Hjelmso 400—2800, Mandag Næsseby 300—500, Kiberg 500—2000, Vardø 1600 Honningsvaagene optil 2000. Øvrig stormhindring. Tirsdag storm. Amtmanden.

Opslag 33. Vadsø ²⁸/₅: Onsdag stormhindring, torsdag stormhindrede trækninger. Vardø 600—1000, Mehavn 50—3500, Skjøtningberg 300—1000, Kjøllefjord 500—900, to halinger 3500, Kistrand optil 700, Honningsvaagene 80—4000, Gjesvær 150—800, Hjelmso 250—500, Ingø 200—600. Fredag: Næsseby 300—500, Kiberg 400—950, Vardø 300—1000, to halinger optil 8000, Baadsfjord 200—600, Finkongkjeilen 600, Kistrand optil 1000, Kjøllevik 270—600, Honningsvaagene 300; Kamøvær enkel 650, Rolfsø 200—300, Ingø 400, øvrig ikke landkomme. Amtmanden.

Opslag 33. Vadsø ²⁸/₅: Opfisket vaarfisket 49 212 300 kg., derav hængt til rundfisk 23 726 400 rotskjær 886 200 av saltede parti russebehandlet 6 268 700, dampmedicintran 8874 tdr., leverparti 7322 hl., leverholdighet 900—1700, Mefjord 2500, Galten 2000—2300. Fiskepris 6—11, leverpris 6—23, baater 4504, mand 18 344. Kjøpefartøier 170, landkjøpere 299, fiskevegt 140—300, tranprocent 27—45. Amtmanden.

Opslag 35. Vadsø ²⁵/₅: Tirsdag landligge for storm. Fiskepris Næsseby, Kongsfjord, Helnes, Gjesvær, Mefjord 8, Kiberg 7¹/₂—8, Havningberg 7, Berlevaag, Mehavn 9—10, Finkongkjeilen 8¹/₂—9, Kjøllefjord distrikt 7—8, Kjøllevik 9—9¹/₂, Honningsvaagene, Hjelmso 9, Maasø, Ingø 8—9, Galten 9—10. Lever Næsseby, Hjelmso, Mefjord 9, Kiberg, Kjøllefjord distrikt 10—12, Havningberg, Maasø 8, Kongsfjord, Finkongkjeilen, Helnes, Honningsvaagene, Gjesvær 10, Berlevaag 12—18, Mehavn 18—20, Kjøllevik 15, Ingø, Galten 8—10. Baater

Næsseby 60, Havningberg 84, Kongsfjord 87, Kvitnes 47, Finkongkjeilen 170, Helnes 28, Maasø 70, Galten 6, Mefjord 8.

Amtmanden.

Opslag 35. Vadsø ²⁶/₅: Onsdag liner Finkongkjeilen overstaende 300, Honningsvaagene optil 400, overstaet 250. Øvrig stormhindring dels ikke landkomme. Leverpris Honningvaagene 16. Amtmanden.

Opslag 35. Vadsø ²⁷/₅: Torsdag liner Vardø otringer overstaende 600—1000, Mehavn skøiter stormhindret 50—3500, Kjøllefjord 500—900 skøiter en—to halinger 900—3500, Skjøtningberg 300—1000, Oksefjord skøite 1350, Kistrand optil 700, Honningsvaagene 80—600, skøiter 1400—4000, Gjesvær 150—800, storbaater en—to halinger 800—1500, Hjelmso 250—500. Ingø overstaet 200—600. Øvrig stormhindring. Fiskepris Vardø 7, lever 10. Agnmangel Vadsø, Kiberg, Gjesvær, Hjelmso. Endel lodde tat Bugøfjord i Sydvaranger. Lodde og sild rikelig tilstede Kistrand, ingen notbruk. Amtmanden.

Opslag 35. Vadsø ²⁸/₅: Onsdag Sværholt Tømmervik optil 1000. Fredag dysagn Havningberg ikke nævneværdig, Kistrand 500. Liner Næsseby 300—500, storbaat 2000, Kiberg 400—950, Vardø 300—1000, kuttere to halinger 3000—6000, dampere 6000—8000, Baadsfjord skøiter stormhindret 200—600, Finkongkjeilen overstaet 600, Kistrand optil 1000, skøite 2000, Kjøllevik 270—600, Honningsvaagene gjennemsnitlig 300, skøite 1000, Kamøvær skøite 650, Rolfsø stormhindret 200—300, skøite 640, Ingø gjennemsnitlig 400. Øvrig ikke landkomme. Agnmangel Vadsø, Havningberg, Sværholt, Gjesvær. Amtmanden.

Opslag 35. Vadsø ²⁸/₅: Opfisket vaarfisket 49 212 300 kg., derav hængt til rundfisk 23 726 400, rotskjær 886 200, av saltede parti russebehandlet 6 268 700, dampmedicintran 8874 tdr., leverparti 7322 hl., leverholdighet Næsseby 900, Kiberg 1100—1200, Vardø 1000—1200, Baadsfjord, Berlevaag, Honningsvaagene, Rolfsø 1500, Kongsfjord 1150, Finkongkjeilen, Kjøllefjord distrikt 1300—1400, Gamvik 1300—1500, Mehavn, Maasø 1300, Kjøllevik 1100—1300, Skarsvaag 1400—1500, Gjesvær 1500—1600, Hjelmso 1600, Ingø 1500—1700, Mefjord 2500, Galten 2000—3000, Hasvik 1100—1500, Loppen 1100 kg. Fiskepris Vardø 7¹/₂—9, Havningberg, Syltefjord, Lebesby 7, Baadsfjord, Maasø 8—9, Berlevaag 9—10, Kvitnes 6—7, Finkongkjeilen, Kjøllefjord 8¹/₂—9, Gamvik 8—8¹/₂, Mehavn 9¹/₂—10, Skjøtningberg 7¹/₂, Oksfjord 8¹/₂, Kjøllevik 9—10, Helnes 7¹/₂—8, Honningsvaagene 8¹/₂—9¹/₂, Kamøvær, Ingø, Loppen 9, Hjelmso, Rolfsø 9—9¹/₂, Hammerfest, Galten 8—10, Hasvik 10, øvrig 8. Leverpris Næsseby, Syltefjord, Hjelmso, Mefjord 9, Vadsø, Kamøvær 12, Kiberg 10—12, Vardø 10—11, Havningberg, Lebesby, Skarsvaag, Maasø, Galten, Loppen 8, Berlevaag 12—18, Kvitnes 6—7, Gamvik 12—14, Mehavn 20—23, Skjøtningberg, Oksfjord 11, Kjøllefjord 18—19, Kjøllevik 15, Honningsvaagene 15—16, Ingø, Hammerfest 8—10, øvrige 10. Baater Kjøllefjord distrikt 150, østenfor 3329, derav Kiberg 109, Vardø 840, Baadsfjord 500, Berlevaag 567, Finkongkjeilen 170, Gamvik 215, Mehavn 480, vestenfor 1025, derav Kjøllevik 80, Honningsvaagene 200, Gjesvær 48, Hjelmso 56, Ingø 103. Mand 18 344, kjøpefartøier Kjøllefjord 2, østenfor 156, derav Vardø 24, Baadsfjord 40, Mehavn 63, vestenfor 12, derav Kjøllevik, Honningsvaagene 4. Landkjøpere 299. Fiskevægt Kiberg 300, Vardø 200—300, Baadsfjord 150, Berlevaag 200—230, Gamvik 180—250, Mehavn 180—230, Kjøllefjord 140—150, Kjøllevik 160—185, Honningsvaagene 180—200, Skarsvaag 200—220, Gjesvær, Galten 200—250, Hjelmso 200, Hasvik 240—280. Tranprocent Vardø 27, Berlevaag 30—35, Mehavn 42—45, Honningsvaagene 40, Skarsvaag 45. Amtmanden.

Opslag 35. Vadsø ²⁹/₅: Fredag liner Sværholt, Tømmervik 300—560, lørdag Næsseby

200—400, Kiberg baater og smaadækkere lastet Vardø 100—1350 stimkuttere 3000—6000, dampere en—to halinger 3500—6000, Syltefjord enkel ubetydelig, Baadsfjord skøiter stormhindret 300—3000, Berlevaag skøiter en—to halinger 400—3000, Finkongkjeilen optil 200, Gamvik 100—800, skøiter 500—1500, Mehavn skøiter en—to halinger 300—4000, Kjøllefjord 500—1000 skøiter en—to halinger 990—3000, Dyfjord lastede baater, Skjøtningberg 200—1500, Oksefjord skøiter 750—1200, Kjøllevik 150—700, Honningsvaagene gjennemsnitlig 300, skøiter 1000—3000, Kamøvær smaadækkere 800—1000, Skarsvaag 100—450, Gjesvær 150—750, storbaater 1000, Hjelmso 200—1050, skøiter to halinger 350—2000, Rolfsø 100—250, Ingø 100—700, Mefjord enkel 200 fiskepris Vardø 8—9, Berlevaag 10—11, Mehavn 9—10, Dyfjord 8, leverpris henholdsvis 10—11, 16—18, 22—23, 11. Agnmangel Kongsfjord, Sværholt, Tømmervik, Kamøvær, Skarsvaag, Gjesvær. Mindre sildstæng Langfjordbunden i Talvik. Amtmanden.

Opslag 35. Vadsø ³⁰/₅: Lørdag Opnan 400—700. Amtmanden.

Opslag 35. Vadsø ³¹/₅: Lørdagskveld Kongsfjord 200—1000, Sandø enkel 800, Laksefjordbund 100—1200. Mandag liner Næsseby ikke nævneværdig, Kiberg optil 500, Vardø 600—1500, smaadækker 2000, motorer 4000—4500, Baadsfjord skøiter 800—4000, Berlevaag skøiter 1000—3000, Finkongkjeilen 400—1000, Gamvik 100—1000, smaadækkere 500—1200, skøiter en—to halinger 800—3000, Mehavn skøiter en—to halinger 600—4000, Kjøllefjord 700—1100, skøiter en—to halinger 1000—2500, Skjøtningberg 200—1000, Dyfjord 700—1500, Kjøllevik 300—600, smaadækkere optil 1000, Honningsvaagene 100—600, skøiter 1100—1800, Skarsvaag 300—500, Kamøvær 900—1100, Gjesvær 200—650, storbaater to halinger 1100—1800, Hjelmso 200—650, enkel to halinger 1500, Rolfsø skøiter Tubøen en—to halinger 200—700, Ingø 200—500. Fra 3000 kasser sild stængt Laksefjordbund. Agnmangel Vadsø, Kiberg, Baadsfjord, Hjelmso. Fiskepris Vardø 8—10, Gjesvær 9. Amtmanden.

Opslag 8. Bergen ³⁰/₅: Landets skreifiske til 28 mai 50³/₁₀ mill. stk., derav hængt 187¹/₁₀, saltet til klipfisk 287¹/₁₀, 37 941 hl. dampmedicintran, 16 148 hl. lever, mot: i 1909: 527¹/₁₀, 268³/₁₀, 229¹/₁₀, 47 175, 25 835 - 1908: 443¹/₁₀, 163¹/₁₀, 263¹/₁₀, 54 796, 24 008 - 1907: 454¹/₁₀, 156¹/₁₀, 288¹/₁₀, 44 017, 20 396

Utenlandske fiskerier.

Uken 22—28 mai.

Det skotske sildefiske staar udmerket til med større fangst end ellers saa tidlig. Der henvises til opslag 4 av 31 mai, som er indtat nedenfor og til følgende beretning fra fiskerientagenten i England, dat. Hull 28 mai.

Det skotske og irske sildefiske i uken endt 21 mai: Fisket var begunstiget av godt veir i hele forrige uke. Omendskjønt fisket begyndte tidligere end i noget foregaende aar, lyder beretningerne, at stimen staar nærmere land end sædvanligvis. Betydelige partier er allerede opfisket, og omend kvaliteten endnu er meget

middelmaadig, paagaar dog saltning for de kontinentale markeder.

Peterhead. Til denne fiskeby landet 150 drivere 9000 crans, som solgtes fra 16/ til 21/, gjennomsnitlig 18/6 per cran. De bedste fangster gjordes i 60 miles avstand fra land. Saltsild er solgt til 20/ à 21/ pr. tønde, i enkelte tilfælder til 23/.

Frazerburgh. Totalfangsten for uken er 4589. Flere baater hadde fangst fra 120 til 80—90 crans. Kvaliteten var upaaklagelig for aarstiden. Priserne varierte mellem 11/ og 18/6, som er høiere end vanlig i mai maaned.

Wick. 2930 crans landedes mot intet ifjor. Enkelte baater hadde fangster fra 80 til 25 crans, gjennomsnit 40 crans. Pris 14/3 til 16/9.

Castlebay. Totalfangsten til dato utgjør 9631 crans mot 10 422 ifjor. Kvaliteten var yderst slet, saa at prisen stod kun i 6/6 à 8/3 per cran.

Stornoway. Ialt er landet til dato 7246 crans mot 11 285 ifjor. Prisen fra 14/ til 17/. 1300 tønder saltsild avskibedes via Leith til Kontinentet.

Lerwick (Shetland). Fiskerflaaten paa dette vær utgjør nu 300 og økes daglig. Nogen hollandske drivere har været indom. Paa lørdag ankom 280 drivere med en gjennomsnitlig fangst av 14 crans. Pris fra 18/ til 19/9. Ukens fangst 20 000 crans. Seildriverne ved Baltasound holdt sig stille.

Buncrana (Irland). Fisket var saavel kvantitativt som kvalitativt set meget daarlig, idet kun 2804 crans er landet mot 6320 forrige aar. De betalte priser for fersksilden overgaar dog forrige aars, idet 30/ til 37/ per cran betales fiskerne, hvilket hadde sin grund i at Hamburg returnerte fra 45 til 48 mark for de partier som allerede er skibet.

Paa mandag ankom ifl. „The Fish Trades Gazette“ 2 laster Hvitehavsflyndre til London og 3 til Hull. Priserne var lave. 4 trawlere fra Island bragte større flaster hyse og torsk til Hull. Det meste kjøptes av saltere. Fra Aberdeen meldes, at fisket under sydkysten paa Island maa ansees at nærme sig sin slutning. Tirsdag kom en engelsk og 6 tyske trawlere med blot 1300 snes fisk. Hovedparten av Islandsfisker, som er bragt til Aberdeen, er fisket av tyskere. Da pri-

serne har været høie, har utbyttet været godt. Det største klipfiskfirma i Aberdeen har kjøpt meget, men beholdningen av saltfisk hos de fleste andre klipfisktilvirkere skal være meget mindre end forrige aars.

Telegrammer.

Sildefisket i Skotland.

Opslag 4. ²⁴/₅: Fiskeriagent Johnsen telegraferer: Skotske sildefiske: Saltet 51 352 tønder, eksporteret 4000 mot ifjor 23 809—4916.

Opslag 4. ³¹/₅: Fiskeriagent Johnsen telegraferer: Skotske sildefiske saltet 125 789, eksporteret 30 762 tønder mot ifjor 34 083—15 083.

Markedsberetninger m. v.

Uken 21—28 mai.

Det usædvanlige tidlige og gode skotske sildefiske har gjort kjøperne av saltsild i de tyske havne tilbakeholdne, idet de avventer, hvad der vil bydes av den nye vare. Se herom fiskeriagent Westergaards telegram.

Fra fiskeriagenten i England dat. Hull 28 mai:

Sildemarkedet.

Tilførslerne i denne uke indskrænker sig til ialt 3970 kasser, hvilket var mere end nok, da der ikke findes nogen kjøpere til den slags kvalitet.

Paa mandag solgtes 1300 kasser til omkring 5/, tirsdag 1600 til 6/ og 7/, og paa onsdag blev 700 kasser solgt fra 3/ til 3/6 og 300 til guano.

Ferskfiskmarkedet.

Til trods for betydelig mindre tilførsel av laks i denne uke mot motsvarende uke ifjor var handelen sløv, og noteres norsk til 1/7 i Hull, mens London betalte 1/6 à 1/7 pr. lbs.

D'hr. Forbes Stuart & co. ltd., London, opgir følgende leveringer til Billingsgate:

| | 1909 | Ks. | 1910 | Ks. |
|---------|------|-----|---------|----------|
| Mandag | 17/5 | 172 | Mandag | 16/5 89 |
| Tirsdag | 18/5 | 88 | Tirsdag | 17/5 54 |
| Onsdag | 19/5 | 176 | Onsdag | 18/5 121 |
| Torsdag | 20/5 | 150 | Torsdag | 19/5 145 |
| Fredag | 21/5 | 157 | Fredag | 20/5 — |
| Lørdag | 22/5 | 189 | Lørdag | 21/5 166 |
| | Ialt | 932 | | Ialt 575 |

hvorav:

| | | | |
|-----------|-----|-----------|-----|
| Skotsk | 464 | Skotsk | 213 |
| Irsk | 306 | Irsk | 231 |
| Engelsk | 124 | Engelsk | 111 |
| Norsk | 37 | Norsk | 20 |
| Hollandsk | 1 | Hollandsk | — |
| | 932 | | 575 |

Kveite solgtes i Hull til 3/ à 5/ per stone.

Telegrammer.

Saltsildmarkedet.

Opslag 1. ²⁸/₅: Fiskeriagent Westergaard telegraferer: Stettin: Shetlands tre fire uker tidligere større sildefiske har uventet forandret saltsildmarkederne, interessen andre sildesorter foreløbig liten. Shetlandssild offeres prompt, mattfull 25—24, matties 23—22 cif.

Fersksildmarkedet.

Opslag 2. ²⁴/₅: Fiskeriagent Johnsen telegraferer: Hull: 1600 kasser vaarsild 6—7 sh.

Opslag 2. ²⁵/₅: Fiskeriagent Westergaard telegraferer: Hamburg—Altona: Nidelven 237 kasser vaarsild 5—6 mark.

Ferskfiskmarkedet.

Opslag 3. ²⁵/₅: Fiskeriagent Westergaard telegraferer: Hamburg—Altona: Nidelven 196 kasser fisk, lyse 6—16, flyndre 10—27, kveite 32—56, laks 130—180, ørret 30—135.

Opslag 3. ²⁷/₅: Fiskeriagent Westergaard telegraferer: Hamburg—Altona: Sigurdson 209 kasser fisk, lyse 3—9³/₄, kveite 28—47, flyndre 15—32, laks 130—180, ørret 20—130.

Opslag 3. ³¹/₅: Fiskeriagent Johnsen telegraferer: Hull: Laks 1/5—1/2 pr. lbs., kveite 6/ pr. stone.

Klipfiskmarkedet.

Opslag 5. ³¹/₅: Konsulen i Bilbao telegraferer: Bilbao: Import 9200 kvintal norsk, salg 3300, beholdning 6000, priser 5600—5750. Santander: Salg 80.

Avista kurser: Paris 10 690.

Konsulatberetninger.

Fra Generalkonsulen i Bilbao ²³/₅: Import og omsætning av klipfisk fra ¹⁵/₅—²¹/₅, alt pr. kvintal à 50 kg., androg til:

Bilbao. Import pr. dampsk. „Ripa“ 4420 kvintal norsk. Salg 4420. Beholdning pr. ²¹/₅ 100 kvintal norsk. Prisen for 1ste sort opgaves notert til pesetas 60.

Santander. Ingen import. Salg 120 kvintal norsk. Beholdning pr. ²¹/₅ 80. Prisen for 1ste sort opgaves notert til pesetas 61 til 63 for norsk.

Paa Madrids børs notertes idag: Pesetas 106.80 pr. 100 frc. a/v 1/ Paris. — 27.03 - 1 £ a/v 1/ Lond.

Vicekonsulatet i **Vigo** indberetter, at sardin fisket i Galicien under forrige uke har været slet, samt at rognsalget har været uten betydning.

Hverken fra Gijón eller Santander foreligger indberetninger angaaende fisket, hvorfor det maa antages, at det har været uten nogensomhelst betydning.

Fra Generalkonsulen i **Bilbao**, dat. mai 1910:

Ifølge indhentede opgaver skal klipfiskimporten for nedennævnte importsteders og eksportlandes vedkommende ha været følgende i april d. a.:

| | Norge..... | Storbritannien | Frankrike ... | Tyskland | Tilsammen |
|-----------|------------|----------------|---------------|----------------|-----------|
| Bilbao | 384 | 1 516 | — | 306 | 2 206 |
| Passages | — | 10 | 2 812 | — | 2 822 |
| Santander | 40 | 20 | — | — | 60 |
| Coruna | 1 387 | 34 | — | — | 1 421 |
| Vigo | 1 114 | 94 | — | — | 1 208 |
| Total | 2 925 | 1 674 | 2 812 | 306 | 7 717 |

Alt i kvintaler à 50 Kg.

Ovenstaaende tal viser totalimporten til de forskjellige havne; sammenligner man derfor den i nærværende angivne import av norsk fisk til Bilbao med den pr. telegraf den 11 april opgivne indførsel, vil man finde en liten differanse, der gaar tilbake paa fisk ankommet i transit til indlandet.

Fra legationen i **Havana**, dat. 11/5:

For tidsrummet 29 april til 9 mai meddeles angaaende klipfiskmarkedet i Havana følgende:

Import: 3100 kasser, ingen tabaler. I det hele er importen av fisk i tabaler avtagende: Canada gaar over til kassefisk efter norsk mønster, tildels med norsk merke. Fiskens kvalitet er dog saa forskjellig fra den norskes, at der ikke kan være tale om nogen egentlig forveksling av varerne. Der er allerede i mars gjort skridt til at faa opklaret, om anvendelsen av norsk merke („Christiansund en Noruega“) er lovlig.

Priser: Den kunstige prisforhøielse,

Opgave

over brisling og smaasild m. v. tilført Stavanger i tidsrummet $1/5$ — $15/5$ 1910.

| Hvorfra | Brisling skjegger à 20 l. | Pris pr. skj. kr. | Smaasild skjegger à 20 l. | Pris pr. skj. kr. | Blanding skjegger à 20 l. | Pris pr. skj. kr. |
|---------------------------|---------------------------|-------------------|---------------------------|-------------------|---------------------------|-------------------|
| Fra S. Bergenhus amt..... | 2 390 | 1.00 | 2 335 | 0.70 | 75 | 0.75 |
| „ Stavanger amt..... | — | — | 360 | 0.75 | 25 | 1.00 |
| | 2 390 | — | 2 695 | — | 100 | — |
| Røkt | 2 390 | — | 2 360 | — | 100 | — |
| Marineret | — | — | 135 | — | — | — |
| Torvført | — | — | 200 | — | — | — |
| | 2 390 | — | 2 695 | — | 100 | — |

| | |
|-------------------------|------------------------|
| Værdi av brisling | kr. 2 390.00 |
| — smaasild | „ 1 904.50 |
| — blanding | „ 81.25 |
| | tilsammen kr. 4 375.75 |

som omtales i forr. rapport er forbi, idet der av norsk vare, som bestemmer prisen her, er kommet ca. 2000 kasser. Fra \$ 12 er prisen gaat ned til \$ 10.50 og \$ 10 for norsk vare. „Revista“ noterer \$ 9.50. For skotsk noterer „Revista“ \$ 9.25 til \$ 8.50, det sidste som slutningspris. Der er neppe betalt mindre end \$ 9 for bacalao, mens lange sælges billigere. Canadisk i kasser \$ 9—8.50. I tabaler: bacalao \$ 5, robalo \$ 4 og pescada \$ 3.50.

Kurser:

London 60 d/v ... $19\frac{1}{4}$ — $19\frac{3}{8}$ % P.
Paris 3 d/v..... $5\frac{5}{8}$ — $5\frac{3}{4}$ % P.
Hamburg 3 d/v ... $4\frac{1}{8}$ — $4\frac{1}{4}$ % P.

Nyfundlands eksport.

1 jan.—12 mai.

The Trade Review.

| | 1909 kvintal | 1910 kvintal |
|----------------------|--------------|--------------|
| Klipfisk: | | |
| Portugal..... | 43 626 | 53 698 |
| Spanien..... | 17 755 | 20 382 |
| Italien..... | 31 652 | 10 807 |
| Britisk Vestindien.. | 39 799 | 30 742 |
| Brasilien..... | 138 590 | 109 510 |
| Kanada..... | 12 434 | 11 983 |
| England..... | 2 884 | 3 848 |
| De forenede stater. | 8 252 | 1 058 |
| Andre lande | 67 362 | 32 318 |
| Tilsammen | 362 354 | 274 346 |

| | 1909 | 1910 |
|--------------------|--------|--------|
| Sæltran: | | |
| England..... tuns | 331 | 544 |
| Andre lande.. „ | 1 | 2 |
| Torsketrans: | | |
| England..... „ | 565 | 1 223 |
| Andre lande.. „ | 844 | 1 091 |
| Hvaltran..... „ | 114 | 221 |
| Dampmedicintran „ | 29 | 54 |
| Sælkind: | | |
| England..... stk. | 446 | 550 |
| De foren. stater „ | 54 535 | 29 145 |

Bergens markedspriser for fiskevarer.

Maa ikke opfattes som frit ombord noteringer. (Meddelt av handelsforeningens sekretær).

Paa tranmarkedet søkes koldklaret damptran til kr. 87. Uklaret betales med kr. 79. Bruntran staar i kr. 29 og raa medicin i kr. 85.

Rogn er flau. Ingen efterretninger foreligger endnu om sardin fiske i Frankrig. Senest betalte pris har været kr. 61, 51, 41 for resp. 1ste, 2den og 3die sort.

Klipfisk i ny vare har været omset i forløpne uke til ubekjendt pris. Dreier sig antagelig om kr. 9.50 à kr. 10 pr. 20 kg.

I ny rundfisk har der været handlet nogen mindre poster til kr. 12 for samfængt, kr. 13.75 for almindelig hølænder og kr. 13.50 for fyldig vestrefisk.

Sildemarkedet rolig. Ingen forandring i vaarsildprisen.

Markedsberetning om tran.

(Ved W. Theodor Reincke).

Hamburg, 27 mai 1910.

Medicinale sorter fastere, industrielle rolig. Jeg noterer:

| | Brutto-salgspriser. |
|------------------------------|-----------------------------------|
| Damptran, koldkl. Lofots | №. 103/104 |
| Raamedicintran | 75/85 |
| Blank torsketrans | 70/75 |
| Brunblank do. | 55/60 |
| Blank industriel..... | 39/40 |
| Brunblank do. | 37/38 |
| Sæltran, efter farve og lugt | 38/41 |
| Do., brun..... | 30/31 |
| Brun levertran..... | 34/34 ¹ / ₂ |
| Sildeolje, lys..... | 37/38 |
| Do., mørk..... | 30/32 |
| Hvaltran, uraffinert nr. 1 | 44 |
| Do., — „ 2 | 41 |
| Do., — „ 3 | 39 |
| Do., — „ 4 | 37 |

Fersksild.

Importen fra Trondhjem til Stralsund og Rostock i sæsonen 1909—10.

(Meddelt ved fiskeriagent Westergaard).

Stralsund.

| | 1/1 ks. | 1/2 ks. |
|--------------------|---------|---------|
| Septbr. 1909 | — | 10 115 |
| Oktbr. — | 424 | 17 471 |
| Novbr. — | 1 928 | 15 042 |
| Desbr. — | 1 217 | 5 450 |
| Januar 1910 | 351 | 7 197 |
| Febr. — | 1 046 | 7 676 |
| | 4 966 | 62 951 |

Rostock.

| | 1/2 ks. |
|----------------------|---------|
| Juni 1909 | 650 |
| Juli 1909 | 327 |
| August 1909 | 1 913 |
| September 1909 | 2 771 |
| Oktober 1909 | 560 |
| November 1909 | 907 |
| Desember 1909 | 1 646 |
| Januar 1910 | 1 988 |
| Februar 1910 | 2 905 |
| Mars 1910 | 842 |
| | 14 509 |

Opgave

over det tidlige sildefiske paa vestkysten av Skotland og Shetlandsøerne.

Fra Norges fiskeriagent i England.

Fra 1 mai til 14 mai 1910, og for den samme tid i 1909.

| Sted | Total fangst | | Saltet ganet | | Hjemmeforbruk | | Eksporteret | |
|-------------|--------------|--------|--------------|--------|---------------|-------|-------------|-------|
| | 1910 | 1909 | 1910 | 1909 | 1910 | 1909 | 1910 | 1909 |
| | Crans | Crans | Tønder | Tønder | Crans | Crans | Tdr. | Tdr. |
| Shetland .. | 4 456 | 1 343 | 4 921 | 593 | 522 | 849 | — | — |
| Scrabster . | 13 | 50 | — | — | 13 | 50 | — | — |
| Stromness . | 8 | 15 | — | — | 8 | 15 | — | — |
| Stornoway . | 3 576 | 7 000 | 3 002 | 5 280 | 1 074 | 2 600 | — | — |
| Castlebay . | 3 111 | 4 238 | 3 914 | 5 085 | — | — | — | — |
| Leith | — | — | — | — | — | — | 590 | 1 078 |
| Ialt | 11 184 | 12 646 | 11 837 | 10 958 | 1 617 | 3 514 | 590 | 1 078 |

Fra 1 mai til 21 mai 1910, og for den samme tid i 1909.

| Sted | Total fangst | | Saltet ganet | | Hjemmeforbruk | | Eksporteret | |
|-------------|--------------|--------|--------------|--------|---------------|-------|-------------|-------|
| | 1910 | 1909 | 1910 | 1909 | 1910 | 1909 | 1910 | 1909 |
| | Crans | Crans | Tønder | Tønder | Crans | Crans | Tdr. | Tdr. |
| Shetland .. | 26 589 | 4 603 | 31 988 | 3 418 | — | — | — | — |
| Scrabster . | 47 | 104 | — | — | — | — | — | — |
| Stromness . | 38 | 40 | 4 | — | — | — | — | — |
| Stornoway . | 7 286 | 11 285 | 6 128 | 7 584 | — | — | — | — |
| Castlebay . | 10 585 | 10 422 | 13 232 | 12 807 | — | — | — | — |
| Ialt | 44 545 | 26 454 | 51 352 | 23 809 | 3 262 | 6 948 | 3 010 | 4 916 |

Rapport nr. 18 om skreifisken 1910.

| 1910 til 28 mai | Torsk i 1 000 stk. | Derav | | 100 stk. sløiet torsk vegt i kg. leverholdig- het stk. lever i 1 hl. | Damp- medicin- tran i hl. | Lever tilovers til andre transporter i hl. | Rogn i hl. | Priser for | | Tilstede | |
|---|-----------------------|---------------------|----------------------|---|------------------------------------|--|---------------|-----------------------------|-------------------------------------|-------------------------|-------------------|
| | | hængt 1 000 stk. | saltet 1 000 stk. | | | | | 100 stk. sløiet torsk | lever pr. hl. rogn pr. hl. | kjøpe- far- teier | baater fiskere |
| Finmarkens Vinterfiske til 18/3 og samtlige skreifiskerier søndenfor Finmarken Tilsammen | 32 317 | 9 928 | 21 917 | — | 27 647 | 8 826 | 41 131 | — | — | — | — |
| Finmarkens vaar eller loddefiske fra 18/3 1910 ¹⁾ | 18 227 | 8 788 | 6 789 | 140—300 900-1700 kg. gir alm. 1 hl. l. | 10 294 | 7 322 | — | 6—11 øre pr. kg. | 6—23 | 170 | 4 504 18 344 |
| Ialt | 50 544 | 18 716 | 28 706 | — | 37 941 | 16 148 | 41 131 | — | — | — | — |
| Mot i 1909 til 29/5 | 52 730 | 26 786 | 22 943 | — | 47 175 | 25 835 | 42 423 | — | — | — | — |
| „ i 1908 - 30/5 | 44 265 | 16 280 | 26 321 | — | 54 796 | 24 008 | 41 695 | — | — | — | — |
| „ i 1907 - 1/6 | 45 447 | 15 623 | 28 788 | — | 44 017 | 20 396 | 37 001 | — | — | — | — |
| „ i 1906 - 2/6 | 42 550 | 15 020 | 26 778 | — | 38 956 | 15 385 | 44 397 | — | — | — | — |
| Finmarkens vaar- eller loddefiske i 1909 til 29/5 .. | 15 467 | 10 844 | 2 106 | 1000-1700 kg. alm. 1 hl. lever | 6 321 | 15 486 | — | 4-8 1/2 øre pr. kg. | 6—13 | 116 | 2 938 12 683 |
| i 1908 - 30/5 .. | 10 937 | 5 131 | 4 484 | 750-1100 kg. gav 1 hl. lever | 8 332 | 13 394 | — | 7—11 øre pr. kg. | 7—12 | 177 | 3 597 15 369 |
| i 1907 - 1/6 .. | 11 794 | 6 444 | 4 579 | — | 9 640 | 10 680 | — | 9-14 øre pr. kg. | 9—13 | 186 | 3 392 13 406 |
| i 1906 - 2/6 .. | 7 443 | 3 199 | 3 749 | — | 6 685 | 6 383 | — | — | — | 214 | 3 560 14 335 |

Tællingen i regelen optat fredag aften, for enkelte distrikter torsdag eller onsdag.

¹⁾ 49 212 300 kg. beregnet efter 270 kg. = 100 stk. sløiet torsk. 886 200 kg. hængt til rotskjær, 6 268 700 kg. saltet til russefisk. 299 kjøpere paa land. 1 hl. lever gir i Vardø 27, Berlevaag 30—35, Mehavn 42—45, Honningsvaagene 40, Skarsvaag 45 liter damptran.

Hamburg—Altona fiskeauktioner.

En gros priser. Ukens tilførsel 481 kasser norsk fisk.

| | 17/5 | 19/5 | 24/5 | 25/5 | 26/5 |
|--|------------------|----------------------|----------------------|------------------------------------|------------------------------------|
| Laks pr. \mathcal{T} | Pf. 208—220 | Pf. 52—259 | Pf. 190—152 | Pf. 171—190 | Pf. 147—187 |
| Do. sekunda | 162 | — | 130—140 | — | 120—157 |
| Tert | 190 | — | 130—161 | — | — |
| Ørret, stor | — | — | — | 100 | II 63 |
| Do. middels | 110—132 | 160—171 | 84—118 | 130—135 | 50—40 |
| Do. smaa | 81—102 | 102—144 | 40—84 | 50—120 | 30—93 |
| Kveite, stor 30 \mathcal{T} opover | 45—65 | 34—44 | 32—43 | 39—48 | 28—39 |
| Do. stor midd. 22—30 \mathcal{T} | 51—66 | 42—54 | 47—50 | 45 $\frac{1}{2}$ —50 $\frac{1}{2}$ | 37—47 $\frac{1}{2}$ |
| Do. middels 10—22 \mathcal{T} | 66—72 | 50—55 | 53 $\frac{1}{2}$ —57 | 48—54 $\frac{1}{2}$ | 40—49 |
| Kveitebarn 8 \mathcal{T} nedover | 16—51 | — | 10—31 | — | 15—43 |
| Hyse, stor | 17 $\frac{1}{2}$ | 8—15 | 7—10 | 6—10 | 8 $\frac{1}{2}$ —10 |
| Do. smaa | — | — | — | — | — |
| Do. sekunda | — | — | 4 | — | 3—7 $\frac{3}{4}$ |
| Flyndre, stor | 25—27 | — | 21—29 | — | — |
| Do. middels | — | — | 19—21 | — | — |
| Do. smaamiddels ... | 17 | — | 16 $\frac{1}{2}$ —21 | — | — |
| Do. smaa | — | 25 $\frac{1}{2}$ —30 | 15—16 | 21—29 | 23 $\frac{1}{2}$ —32 $\frac{1}{2}$ |
| Rødtunger | — | — | 22—28 | — | — |
| Pigvar | — | — | — | — | 30—58 |
| Storsei | — | — | — | — | — |
| Aal | — | — | — | — | — |
| Torsk | — | — | — | — | — |
| Hummer | — | — | 195—209 | 212 | 181—204 |
| Makrel pr. styk | — | — | — | — | — |
| Storsild pr. kasse | <i>M.</i> — | <i>M.</i> — | <i>M.</i> — | <i>M.</i> — | <i>M.</i> — |
| Vaarsild | — | — | — | — | — |
| Fetsild | — | — | — | — | — |
| Smaasild | — | — | — | — | — |
| Østlandssild | — | — | — | — | — |
| Svensksild | — | — | — | — | — |
| Skotsksild | — | — | — | — | — |
| Engelsksild | — | — | — | — | — |

Hamburg, 14 mai 1910.

Westergaard.

General-rapport om de større norske fiskerier (Norwegian Fisheries).

Hvad der fiskes i uken, men anmeldes forsent til at komme med, optages i følgende ukes rapport.
(Quantities reported too late to be included in the report for this week are added to totals for next week.)

| | Kvantum for uken til 28/5 | Total- kvantum til 28/5 |
|--|---------------------------------|-------------------------------|
| A. Skrei (torske) fisket (Cod Fishery), januar—juni..... mill. st. (pieces) | 1.0 | 50.5 |
| Dampmedicintran (Cod liver oil) | 877 | 37 941 |
| Lever ³⁾ tilovers til anden tran (Liver for other oils) | 171 | 16 148 |
| B. Sildefiskerierne (Herring Fisheries): | | |
| 1. Vaarsildfisket (Spring Herring), februar—mars..... maal à 150 liter | 2 500 | 634 572 |
| 2. Fetsildfisket juli—desember ¹⁾ | 0 | 0 |
| (Fat Herring) | | |
| 3. Storsildfisket (Large Herring), oktober, desember, februar: | | |
| a) for vestlandet (the West Coast) | 0 | 149 875 |
| b) for østlandet (the South Coast) | 0 | 13 500 |
| 4. Drivgarnsfisket i Nordsjøen, juli—desember ¹⁾ | 0 | 0 |
| (Fishing by drifters in the North-Sea) | | |
| 5. Islandssild indkommet til norske havne..... | 0 | 713 |
| (Herring from Iceland landed in Norway) | | |
| C. Makrelfisket ved dorgere i Nordsjøen saltet for Amerika ²⁾ | 0 | 0 |
| (Seapacked mackerel landed in Norway from the North-Sea, salted for export to America) | | |

¹⁾ Al sild forbrukt fersk er ikke medregnet. (All Herring used fresh is not included.)

²⁾ Al makrel, som er forbrukt fersk, eksportert i is eller saltet rund for det skandinaviske marked, er ikke medregnet. (All mackerel, used fresh or exp. in ice or salted for the Scandinavian market, is not included.)